

Chambre des Représentants

SESSION 1958-1959.

PROJET DE LOI

portant approbation de l'arrêté royal du 30 octobre 1957 ouvrant des crédits supplémentaires et ordonnant des virements de crédits au budget des Dépenses ordinaires du Congo Belge et du Ruanda-Urundi pour l'exercice 1956.

PROJET
TRANSMIS PAR LE SÉNAT (1).

Article unique.

Est approuvé l'arrêté royal du 30 octobre 1957 ouvrant des crédits supplémentaires et ordonnant des virements de crédits au budget des Dépenses ordinaires du Congo Belge et du Ruanda-Urundi de l'exercice 1956 pour les montants mentionnés ci-après :

A. — Congo Belge.

Crédits supplémentaires : un milliard trois cent soixante millions six cent cinquante-deux mille francs (1 360 652 000 francs).

Virements de crédits : cent millions cinq cent mille francs (100 500 000 francs).

(1) Voir :

Documents du Sénat :

136 (1957-1958) : Projet de loi.

193 (1958-1959) : Rapport.

Annales du Sénat :

3 et 4 juin 1959.

Kamer der Volksvertegenwoordigers

ZITTING 1958-1959.

WETSONTWERP

tot goedkeuring van het koninklijk besluit van 30 oktober 1957 waarbij op de begroting der Gewone Uitgaven van Belgisch-Congo en van Ruanda-Urundi voor het dienstjaar 1956 bijkredieten worden geopend en kredietoverschrijvingen worden geordonneerd.

ONTWERP
DOOR DE SENAAT OVERGEZONDEN (1).

Enig artikel.

Wordt goedgekeurd het koninklijk besluit van 30 oktober 1957 waarbij bijkredieten geopend en kredietoverschrijvingen bevolen worden op de begroting der Gewone Uitgaven van Belgisch-Congo en van Ruanda-Urundi voor het dienstjaar 1956, voor de bedragen hierna vermeld :

A. — Belgisch-Congo.

Bijkredieten : een miljard driehonderd zestig miljoen zeshonderd tweeënvijftig duizend frank (1 360 652 000 frank).

Kredietoverschrijvingen : honderd miljoen vijfhonderd duizend frank (100 500 000 frank).

(1) Zie :

Stukken van de Senaat :

136 (1957-1958) : Wetsontwerp.

193 (1958-1959) : Verslag.

Handelingen van de Senaat :

3 en 4 juni 1959.

B. — Ruanda-Urundi.

Crédits supplémentaires : soixante et un millions six cent cinquante mille francs (61 650 000 francs).

Virements de crédits : vingt et un millions quatre cent dix mille francs (21 410 000 francs).

Bruxelles, le 4 juin 1959,

Le Président du Sénat,

Les Secrétaires,

B. — Ruanda-Urundi.

Bijkredieten : een en zestig miljoen zeshonderdvijftig duizend frank (61 650 000 frank).

Kredietoverschrijvingen : eenentwintig miljoen vierhonderdentien duizend frank (21 410 000 frank).

Brussel, 4 juni 1959.

De Voorzitter van de Senaat,

De Secretarissen,

P. STRUYE.

|

E. YERNAUX.

A. DE MARNEFFE.